

Distr.
GENERAL

UNEP/OzL.Pro/ExCom/61/35

7 June 2010

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH

برنامج
الأمم المتحدة
للبيئة



اللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف
لتنفيذ بروتوكول مونتريال
الاجتماع الحادي والستون
مونتريال، 5 - 9 يوليه/تموز 2010

مقترح مشروع: جمهورية الكونغو الديمقراطية

تتألف هذه الوثيقة من تعليقات وتوصيات أمانة الصندوق فيما يتعلق بمقترح المشروع التالي:

الإزالة

اليونيب واليونديبي

- خطة الإزالة الوطنية للكوروفلوروكربون (الشريحة الثالثة)

ورقة تقييم المشروع - مشروعات متعددة السنوات
جمهورية الكونغو الديمقراطية

أولا - عنوان المشروع:	الوكالة:
خطة إزالة الكلوروفلوروكربون	UNDP, UNEP

ثانيا - آخر معطيات المادة 7:	عام: 2009	هالونات: 0	بروميد الميثيل: 0	TCA: 0
CFC: 0	CTC: 0			

ثالثا - آخر المعطيات القطاعية للبرنامج القطري:												
عام: 2009	المواد	ايروسول	رغاوي	هالونات	تبريد	مذيبات	عوامل التصنيع	أجهزة الاستنشاق المزودة بمقاس للجرعات	استعمال مختبري	بروميد الميثيل	نصف النبع	المجموع
					الصناعة	الخدمات				Non QPS	QPS	
4					4.							CFC
0												CTC
0												Halons
0												Methyl Bromide
0												Others
0												TCA

المجموع	2010	2009	2008	2007	2006	رابعاً - معطيات المشروع:
0.	99.9	99.9	99.9	99.9	332.9	حدود استهلاك بروتوكول مونتريال
0.	99.8	99.8	99.8	99.8	332.8	الحد الأقصى للاستهلاك المسموح به (أطنان من القدرات المستفيدة للأوزون)
337,500.			71,875.	71,875.	193,750.	تكاليف المشروع
25,313.			5,391.	5,391.	14,531.	تكاليف الدعم
287,500.			71,875.	71,875.	143,750.	تكاليف المشروع
37,376.			9,344.	9,344.	18,688.	تكاليف الدعم
625,000.	0.	0.	143,750.	143,750.	337,500.	تكاليف المشروع
62,689.	0.	0.	14,735.	14,735.	33,219.	تكاليف الدعم
481,250.	143,750.	143,750.	0.	0.	337,500.	تكاليف المشروع
47,954.	14,735.	14,735.	0.	0.	33,219.	تكاليف الدعم
143,750.	143,750.	143,750.				تكاليف المشروع
14,735.	14,735.	14,735.				تكاليف الدعم

خامساً - توصية الأمانة:	موافقة شمولية
-------------------------	---------------

تطبيقات الحجر الصحي السابق للشحن: QPS

تطبيقات غير خاصة بالحجر الصحي السابق للشحن: Non-QPS

وصف المشروع

1. تقدم اليونيب، بصفتها الوكالة المنفذة الرئيسية وبالنيابة عن حكومة جمهورية الكونغو الديمقراطية، إلى الاجتماع الحادي والستين للجنة التنفيذية بطلب تمويل للشريحة الثالثة والأخيرة (2008) من خطة الإزالة الوطنية للمواد المستنفذة للأوزون بإجمالي تكلفة 71 875 دولار أمريكي زائد تكاليف دعم الوكالة البالغة 9 344 دولار أمريكي لليونيب، و71 875 دولار أمريكي زائد تكاليف دعم الوكالة البالغة 5 391 دولار أمريكي لليونديبي. يشمل التقديم أيضاً على تقرير مرحلي عن تنفيذ خطة الإزالة الوطنية خلال 2009 وبرنامج التنفيذ لعام 2010 وتقرير تحقق لأعوام 2008 و2009 وجداول الاتفاق المتعدد السنوات.

معلومات أساسية

2. وافقت اللجنة التنفيذية في اجتماعها التاسع والأربعين على خطة الإزالة الوطنية لجمهورية الكونغو الديمقراطية، وذلك بغرض الإزالة الكاملة لمركبات الكلوروفلوروكربون في البلد قبل 1 يناير/كانون الثاني 2010. كما وافقت اللجنة التنفيذية من حيث المبدأ على إجمالي تمويل بقيمة 625 000 دولار أمريكي زائد تكاليف دعم الوكالة البالغة 62 689 دولار أمريكي. وفي نفس الاجتماع، وافقت اللجنة التنفيذية على 143 750 دولار أمريكي زائد 18 688 دولار أمريكي كتكاليف لدعم الوكالة لليونيب، و193 750 دولار أمريكي زائد 14 531 دولار أمريكي كتكاليف لدعم الوكالة لليونديبي، لتنفيذ الشريحة الأولى من خطة الإزالة الوطنية.

التحقق

3. يُشير تقرير التحقق إلى أن نظام الترخيص يعمل منذ عام 1995 وقد تمت مراجعته في عام 2005 للتشجيع على عدم استيراد المواد المستنفذة للأوزون والأنظمة المعتمدة على المواد المستنفذة للأوزون. كما يستعرض التقرير بشكل تفصيلي الوثائق التي يتم فحصها على الحدود قبل إدخال المواد المستنفذة للأوزون إلى البلاد ويُرفق قائمة بالمستوردين. لم يحدث أي تصدير للمواد المستنفذة للأوزون في أعوام 2008 و2009 وقد كان استهلاك الكلوروفلوروكربون بما يكفي 11.6 أطنان من قدرات استنفاد الأوزون في 2008 و4 أطنان من قدرات استنفاد الأوزون في 2009، أي أقل بكثير من الحد الأقصى المسموح به للاستهلاك البالغ 99.8 أطنان من قدرات استنفاد الأوزون بالنسبة لكلا العامين.

التقرير المرحلي لعام 2009

4. تمت الموافقة على خطة الإزالة الوطنية الخاصة بالبلد في يوليه/تموز 2006، لكن لم تبدأ الأنشطة إلا في عام 2008. تنقسم هذه الأنشطة بين تلك الخاصة بأغلبية البلد وتلك الخاصة بالمقاطعات الشرقية، مع الأخذ بعين الاعتبار صعوبة التنفيذ في المقاطعات الشرقية بسبب الاضطرابات السياسية السائدة هناك. وبالنسبة للبرنامج الخاص بالمقاطعات الشرقية فهو يشمل تدريب فنيي التبريد الذي تم إجراءه في 2008، وأنشطة التوعية التي تم تنفيذها في 2009.

5. وفي الجزء المتبقي من البلاد، تم تقديم تدريباً إضافياً على الممارسات السليمة لـ 120 فني تبريد، بالإضافة إلى الـ 149 فني الذين تم تدريبهم في 2008، وهو ما يعني أن العدد الإجمالي لفنيي التبريد قد وصل إلى 269 بالمقارنة مع العدد الإجمالي المستهدف البالغ 600 فني بالنسبة لجميع مراحل خطة الإزالة الوطنية. كما تم تقديم التدريب الإضافي لـ 85 موظف جمارك في 2009، مما يعني أن عدد الموظفين المدربين حتى الآن قد وصل إلى 248 في مقابل العدد الإجمالي المُستهدف البالغ 300 موظف بموجب خطة الإزالة الوطنية.

6. في عام 2008، قام اليونديبي بإجراء مراجعة إستراتيجية لأنشطته، ومن ثم قام بدمجها مع بعض الأنشطة المتبقية من خطة إدارة غازات التبريد. كما تم دمج الأنشطة الخاصة بوحدة تكييف الهواء المتحركة في النشاط

الخاص بمراكز إعادة التدوير. لقد تم شراء المعدات الخاصة بمراكز إعادة التدوير ومن المتوقع وصولها إلى البلاد في مايو (أيار)/يونيو (حزيران) 2010. كما تمت أولى عمليات التحويل بموجب الأنشطة التحفيزية للمستخدم النهائي، مما أدى إلى استرداد 600 كجم تقريباً من مركبات ر-12 و ر-502. وتم استكمال مشروع أجهزة الاستنشاق المزودة بمقياس للجرعات بالتوقيع على "المرسوم الوزاري" مع إدخال الحظر الكامل لحيز التنفيذ في أكتوبر/تشرين الأول 2009. وأيضاً فقد تم تنفيذ أنشطة رصد المشروع.

7. بلغ الرصيد غير المُنفق من التمويل الموافق عليه حتى 1 يناير/كانون الثاني 2010 28 035 دولار أمريكي، أي ما يُكافئ 6 في المائة من التمويل الموافق عليه حتى الآن.

برنامج التنفيذ لعام 2010

8. الأنشطة التالية متوقعة بالنسبة لعام 2010: تدريب العدد المتبقي البالغ 331 فني تبريد و52 موظف جمارك وتسليم المعدات إلى مراكز إعادة التدوير والمزيد من أنشطة التحويل في البرنامج التحفيزي للمستخدم النهائي وأنشطة رصد المشروع، وبالنسبة للمقاطعات الشرقية، المزيد من التدريب لعشرة فنيي تبريد وزيادة الوعي.

تعليقات وتوصيات الأمانة

التعليقات

9. بيانات الاستهلاك الواردة في تقرير التحقق لعام 2008، 11.6 أطنان من قدرات استنفاد الأوزون على سبيل المثال، متسقة مع البيانات الموضحة في جداول الاتفاق المتعدد السنوات وبيانات البرنامج القطري. ومع ذلك فلا تتسق البيانات مع الإبلاغ بموجب المادة 7 من بروتوكول مونتريال، الذي يُشير إلى استهلاك 8.6 أطنان من قدرات استنفاد الأوزون. لكن هذه الاختلافات تُعتبر قليلة الأهمية فيما يتعلق بالامتثال للاتفاق، حيث كان المستهدف في الاتفاق بالنسبة لعام 2008 هو 99.8 أطنان من قدرات استنفاد الأوزون. وبالنسبة لعام 2009، يُشير الإبلاغ عن بيانات البرنامج القطري إلى استهلاك بمقدار 4 أطنان من قدرات استنفاد الأوزون، بالمقارنة مع 99.8 أطنان من قدرات استنفاد الأوزون المسموح بها بموجب الاتفاق الخاص لعام 2009. ومن الواضح أن البلد في حالة امتثال للاتفاق بالنسبة لأعوام 2008 و2009. كما تم نُصح اليونيب بصفته الوكالة الرئيسية بالاتصال بحكومة جمهورية الكونغو الديمقراطية ومناقشة الحاجة إلى التغييرات في البيانات المُبلغ عنها بالنسبة لعام 2008 بموجب المادة 7.

10. وبالإشارة إلى المقرر 11/60 (أ)، الذي يُعبر عن تفهم اللجنة التنفيذية لأن الحكومة سوف تقوم أيضاً وبمساعدة الوكالات المنفذة بالنظر في أنشطة التنفيذ لتسهيل إزالة مركبات الهيدروكلوروفلوروكربون، إتصلت الأمانة بالوكالات المنفذة لطلب المزيد من المعلومات. وقد أشار اليونيب إلى أن نظام الترخيص يجري تحديثه ليشمل مركبات الهيدروكلوروفلوروكربون كجزء من العملية التحضيرية لخطة إدارة إزالة الهيدروكلوروفلوروكربون. وفيما يتصل باستخدام مركبات الهيدروكلوروفلوروكربون في التبريد، رد اليونيب بأن برنامج تدريب فنيي التبريد سوف يُغطي استبدال واحتواء الهيدروكلوروفلوروكربون. وقد أشار اليونيب إلى أنه لم يعد يسمح باستبدال الكلوروفلوروكربون-12 بخلائط غاز التبريد المحتوية على الهيدروكلوروفلوروكربون في وحدات تكييف الهواء المتحركة أو في معدات التبريد التي يُغطيها برنامج إعادة التأهيل.

11. ومع التسليم بالظروف الصعبة للتنفيذ، حققت خطة الإزالة الوطنية لجمهورية الكونغو الديمقراطية مستوى جيد من التقدم في آخر سنتين، وذلك بعد العديد من سنوات توقف النشاط. يمكن للأمانة أن توصي بالموافقة الشمولية على الشريحة الثالثة والنهائية كما هو مُحدد أدناه.

التوصيات

12. توصي أمانة الصندوق بأن تقوم اللجنة التنفيذية بما يلي:

- (أ) الإحاطة علمًا بالتقرير المرحلي عن تنفيذ الشريحة الثانية من خطة الإزالة الوطنية للكوروفلوروكربون في جمهورية الكونغو الديمقراطية؛
- (ب) الإحاطة علمًا بتقرير التحقق لأعوام 2008 و2009؛
- (ج) الموافقة على برنامج التنفيذ السنوي لعام 2010 المصاحب للشريحة الثالثة، و
- (د) مُطالبة حكومة جمهورية الكونغو الديمقراطية بأن تقوم، بمساعدة اليونيب واليونديبي، بتقديم تقريراً مرحلياً عن تنفيذ برنامج العمل المصاحب للشريحة الثالثة والنهائية من خطة الإزالة الوطنية في موعد أقصاه الاجتماع الرابع والستين للجنة التنفيذية.

13. توصي الأمانة بالموافقة الشمولية على خطة 2010 المصاحبة للشريحة الثالثة والنهائية من خطة الإزالة الوطنية لجمهورية الكونغو الديمقراطية، مع تكاليف الدعم المصاحبة بمستوى التمويل المُبين في الجدول التالي:

الوكالة المنفذة	تكاليف الدعم (دولار أمريكي)	تمويل المشروع (دولار أمريكي)	عنوان المشروع	
اليونيب	9 344	71 875	خطة الإزالة الوطنية للكوروفلوروكربون (الشريحة الثالثة)	(أ)
اليونديبي	5 391	71 875	خطة الإزالة الوطنية للكوروفلوروكربون (الشريحة الثالثة)	(ب)
